



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 3. heinäkuuta 2025
(OR. en)

11095/25

Toimielinten välinen asia:
2025/0196 (NLE)

ECOFIN 933
UEM 379
FIN 805
ECB
EIB

SAATE

Lähettiläjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	30. kesäkuuta 2025
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2025) 367 final
Asia:	Ehdotus NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10152/21 INIT; ST 10152/21 ADD 1) muuttamisesta

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2025) 367 final.

Liite: COM(2025) 367 final



EUROOPAN
KOMISSIO

Bryssel 30.6.2025
COM(2025) 367 final

2025/0196 (NLE)

Ehdotus

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS

**Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä
13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10152/21
INIT; ST 10152/21 ADD 1) muuttamisesta**

{SWD(2025) 177 final}

Ehdotus

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS

**Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä
13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10152/21
INIT; ST 10152/21 ADD 1) muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon elpymis- ja palautumistukivälineen perustamisesta 12 päivänä helmikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/241¹ ja erityisesti sen 20 artiklan 1 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Kreikan toimitettua kansallisen elpymis- ja palautumissuunnitelmansa 27 päivänä huhtikuuta 2021 komissio esitti neuvostolle myönteisen arvionsa. Neuvosto hyväksyi myönteisen arvion 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetulla neuvoston täytäntöönpanopäätöksellä². Neuvoston täytäntöönpanopäätöstä muutettiin 8 päivänä joulukuuta 2023³, 16 päivänä heinäkuuta 2024⁴ ja 21 päivänä tammikuuta 2025⁵.
- (2) Kreikka esitti 14 päivänä toukokuuta 2025 komissiolle perustellun pyynnön 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun neuvoston täytäntöönpanopäätöksen muuttamiseksi asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklan 1 kohdan mukaisesti, koska elpymis- ja palautumissuunnitelmaa ei objektiivisten olosuhteiden vuoksi enää voida kaikilta osin toteuttaa. Tällä perusteella Kreikka on toimittanut muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman.

Asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklaan perustuvat muutokset

- (3) Muutokset, joita Kreikka on esittänyt elpymis- ja palautumissuunnitelmaan objektiivisten olosuhteiden vuoksi, koskevat 108:aa toimenpidettä.
- (4) Kreikka on selittänyt, että kahdeksaa toimenpidettä ei voida enää toteuttaa joko osittain tai lainkaan julkisiin hankintamenettelyihin liittyvien odottamattomien

¹ EUVL L 57, 18.2.2021, s. 17.

² ST 10152/21 INIT; ST 10152/21 ADD 1.

³ ST 15831/23 INIT REV1; ST 15831/23 ADD 1 REV 1.

⁴ ST 11858/24 INIT; ST 151858/24 COR 1; ST 151858/24 ADD 1; ST 151858/24 ADD COR 1.

⁵ ST 17055/24 INIT; ST 17055/24 ADD 1; ST 17055/24 ADD 1 COR 1.

viivästysten vuoksi. Kyseessä ovat komponentin 1.4 (Luonnonvarojen kestävä käyttö, ilmastokestävyys ja ympäristönsuojelu) toimenpiteen 16851 (Luonnon monimuotoisuuden suojelu kestävä kasvun edistäjänä) välitavoite 64, toimenpiteen 16911 (Ilma-alukset kriisinhallintaa varten) välitavoite 82 ja toimenpiteen 16283 (Alueellisten pelastuspalvelukeskusten (PEKEPP) toteutus julkisen ja yksityisen sektorin kumppanuuksien avulla) välitavoite 80, komponentin 2.2 (Nyky aikaistaminen) toimenpiteen 16779 (Yhteentoimivuus ja verkkopalvelujen kehittäminen) välitavoite 108 ja toimenpiteen 16827 (Datahallintostrategia ja -politiikat) välitavoite 128, komponentin 3.4 (Parempi pääsy tehokkaan ja osallistavan sosiaalipolitiikan piiriin) toimenpiteen 16925 (Sosiaalitutkijajärjestelmän digitalisaatio) tavoite 182 ja välitavoite 182a, komponentin 4.2 (Julkishallinnon nykyaikaistaminen muun muassa nopeuttamalla julkisten investointien toteuttamista, parantamalla julkisten hankintojen kehystä, kehittämällä valmiuksia ja torjumalla korruptiota) toimenpiteen 16703 (Laittoman kaupan torjunta ja teollis- ja tekijänoikeuksien suojelu) välitavoite 213 sekä komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16630 (Kreetan pohjoinen valtatie (B.O.A.K.)) tavoite 261 ja välitavoite 262. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt muuttamaan tiettyjä edellä mainittujen toimenpiteiden vaatimuksia, jotta voidaan puuttua julkisiin hankintoihin liittyviin odottamattomiin viivästyksiin. Lisäksi Kreikka on pyytänyt toimenpiteen 16827 soveltamisalan kaventamista. Kreikka on myös pyytänyt toimenpiteen 16283 poistamista. Lisäksi Kreikka on pyytänyt välitavoitteen 261 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (5) Kreikka on selittänyt, että yhdeksää toimenpidettä ei voida enää toteuttaa joko osittain tai lainkaan odotettua alhaisemman kysynnän vuoksi. Kyseessä ovat komponentin 1.2 (Kunnostaminen) toimenpiteen 16876 (Julkisen sektorin rakennusten energiaparannukset) tavoite 35, komponentin 1.4 (Luonnonvarojen kestävä käyttö, ilmastokestävyys ja ympäristönsuojelu) toimenpiteen 16285 (Investoinnit kansalliseen kasteluverkostoon julkisen ja yksityisen sektorin kumppanuusjärjestelmien kautta) välitavoitteet 312 ja 316, komponentin 2.1 (Yhdistä) toimenpiteen 16818 (Rakennusten kuituoptinen infrastruktuuri) tavoite 90, komponentin 3.4 (Parempi pääsy tehokkaan ja osallistavan sosiaalipolitiikan piiriin) toimenpiteen 16922 (Sosiaalinen integraatio) tavoitteet 183 ja 186 ja välitavoite 186a, toimenpiteen 16904 (Vammaisuus) välitavoitteet 174a, 179 ja 176 sekä toimenpiteen 16919 (Lastensuojelu) tavoitteet 177 ja 180 ja välitavoite 180a, komponentin 4.2 (Julkishallinnon nykyaikaistaminen muun muassa nopeuttamalla julkisten investointien toteuttamista, parantamalla julkisten hankintojen kehystä, kehittämällä valmiuksia ja torjumalla korruptiota) toimenpiteen 16705 (Julkishallinnon varainhoidon ja valvonnan digitalisaatio ja sähköinen laskutus) välitavoite 220 sekä komponentin 4.5 (Tutkimuksen ja innovoinnin edistäminen) toimenpiteen 16622 (Horisontti 2020 -puiteohjelma ”Huippuosaamismerkki”: innovatiivisten huippuyritysten rahoittaminen) välitavoite 346. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt muuttamaan tiettyjä edellä mainittujen toimenpiteiden vaatimuksia odotettua alhaisempaan kysyntään vastaamiseksi. Lisäksi Kreikka on pyytänyt toimenpiteiden 16876 ja 16705 soveltamisalan kaventamista. Kreikka on myös pyytänyt tavoitteen 35, välitavoitteen 312, tavoitteen 177 ja tavoitteen 180 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.
- (6) Kreikka on selittänyt, että kuutta toimenpidettä ei voida enää toteuttaa joko osittain tai lainkaan toimitusketjujen häiriöiden vuoksi. Kyseessä ovat komponentin 1.1 (Energiantuotannon tehostaminen) toimenpiteen 16871 (Eniten kärsineiden alueiden

elvyttämistoimet (oikeudenmukaisen siirtymän alueet)) välitavoitteet 10 ja 15 ja toimenpiteen 16926 (Varastointijärjestelmien asentamisen tukeminen uusiutuvien energialähteiden käytön lisäämiseksi) välitavoite 16, komponentin 1.3 (Lataus ja tankkaus) toimenpiteen 16831 (Produc-E Green) välitavoitteet 51, 53 ja 54, komponentin 2.2 (Nyky aikaistaminen) toimenpiteen 16826 (Varusmiesten digitaalisten taitojen parantamisohjelmat) tavoite 118 sekä komponentin 5.2 (REPowerEU – Investoinnit) toimenpiteen 16996 (Energian varastointijärjestelmien asentaminen uusiutuvien energialähteiden käytön lisäämistä varten) välitavoitteet 365 ja 366 ja toimenpiteen 16997 (Hiilidioksidin talteenotto- ja varastointitekniologioiden edistäminen teollisuuden hiilestä irtautumista varten) välitavoitteet 372 ja 373. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt muuttamaan tiettyjä edellä mainittujen toimenpiteiden vaatimuksia havaittuihin toimitusketjuhäiriöiden vastaamiseksi. Lisäksi Kreikka on pyytänyt tavoitteiden 16997 ja 16826 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (7) Kreikka on selittänyt, että kahdeksaa toimenpidettä ei voida enää toteuttaa joko osittain tai lainkaan ennakoimattomien oikeudellisten kysymysten vuoksi. Kyseessä ovat komponentin 1.2 (Kunnostaminen) toimenpiteen 16879 (Kaupunkisuunnitelmien valmistelu kaupunkipolitiikan uudistuksen toteuttamiseksi) välitavoite 29 ja toimenpiteen 16894 (Uusiutuvia energialähteitä, teollisuutta, matkailua ja vesiviljelyä koskevan uuden erityisen aluesuunnittelun laatiminen) välitavoite 30, komponentin 3.1 (Työpaikkojen luomisen ja työmarkkinoille osallistumisen edistäminen) toimenpiteen 16941 (OAED:n paikallisten julkisten työvoimapalvelujen uudelleenjärjestely ja -brändäys (KPA2)) välitavoite 141a, komponentin 3.2 (Yleissivistävä ja ammatillinen koulutus sekä osaaminen) toimenpiteen 16794 (Oppisopimusjärjestelmän vahvistaminen) välitavoite 145b, komponentin 3.4 (Parempi pääsy tehokkaan ja osallistavan sosiaalipolitiikan piiriin) toimenpiteen 16688 (Pakolaisväestön työmarkkinoille integroitumisen edistäminen) tavoite 187, komponentin 4.1 (Verotuksen muuttaminen kasvua tukevaksi sekä verohallinnon ja veronkannon kehittäminen) toimenpiteen 16291 (Vero- ja tullihallinnon digitalisaatio) välitavoitteet 195a, 195 ja 196 sekä komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16892 (Länsi-Attikan esikaupunkiradan parantaminen) välitavoite 271 ja toimenpiteen 16599 (Talousdiplomatian verkoston ja viejien koulutusohjelman digitalisointi) välitavoite 306. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt tiettyjen vaatimusten muuttamista ja edellä mainittujen toimenpiteiden soveltamisalan kaventamista ennakoimattomien oikeudellisten kysymysten ratkaisemiseksi. Kreikka on myös pyytänyt toimenpiteen 16599 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.
- (8) Kreikka on selittänyt, että kolmea toimenpidettä ei ennakoimattomien teknisten haasteiden vuoksi enää voida kaikilta osin toteuttaa. Kyseessä ovat komponentin 3.3 (Terveystieteiden häiriönsietokyvyn, saatavuuden ja kestävyysparantaminen) toimenpiteen 16757 (Sädehoitokeskuksen perustaminen rintakehätautihoitoon Sotirian sairaalaan Ateenassa) välitavoite 171 ja toimenpiteen 16816 (Terveystieteiden uudistukset ja investointien nopeuttaminen – takaisinperinnän vähentäminen ja terveystieteiden menojen järkeistäminen) tavoite 156, uusi tavoite 156a ja tavoitteet 157 ja 158 sekä komponentin 4.2 (Julkishallinnon nykyaikaistaminen muun muassa nopeuttamalla julkisten investointien toteuttamista, parantamalla julkisten hankintojen kehystä, kehittämällä valmiuksia ja torjumalla korruptiota) toimenpiteen 16952 (Kansallisen korruptiontorjuntakehyksen vahvistaminen kohdennetuilla toimilla havaitsemisen, ehkäisemisen ja tietoisuuden

lisäämisen aloilla) välitavoite 211a. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt jakamaan tavoitteen 156 kahteen toimenpiteen 16816 tavoitteeseen, kaventamaan toimenpiteen 16757 soveltamisalaa ja lisäämään edellä mainittuun toimenpiteeseen 16952 uuden välitavoitteen 211a. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (9) Kreikka on selittänyt, että 27:ää toimenpidettä on muutettu, jotta voidaan toteuttaa paremmat vaihtoehdot toimenpiteen alkuperäisen tavoitteen saavuttamiseksi. Kyseessä ovat komponentin 1.2 (Kunnostaminen) toimenpiteen 16873 (Toimet asuinalueilla ja rakennuskannassa) välitavoite 40 ja toimenpiteen 16932 (Ateenan olympiaurheilukeskus) välitavoite 39, komponentin 1.3 (Lataus ja tankkaus) toimenpiteen 16924 (Sähköinen liikkuminen) välitavoitteet 45a ja 49 ja tavoitteet 52 ja 55, komponentin 1.4 (Luonnonvarojen kestävä käyttö, ilmastokestävyys ja ympäristönsuojelu) toimenpiteen 16910 (Seuranta- ja hallintojärjestelmä) välitavoite 81, komponentin 2.2 (Nyky aikaistaminen) toimenpiteen 16853 (Keskitetyn pilvipalvelun infrastruktuurin ja palvelujen tarjonta) välitavoite 122, toimenpiteen 16955 (Kansallisten tutkimus- ja teknologiainfrastruktuurien (GRNET) pilvipalveluinfrastukturin ja -palvelujen parantaminen) välitavoite 125, toimenpiteen 16928 (Uusien teknologioiden ja suuntausten sisällyttäminen julkishallinnon kehittyneisiin palveluihin, tehokkuuden ja vaikuttavuuden lisääminen sekä järjestelmien käyttö-, päivitys- ja ylläpitokustannusten vähentäminen) välitavoite 124, toimenpiteen 16778 (Arkistojen ja niihin liittyvien palvelujen digitalisointi) tavoitteet 94 ja 95 sekä toimenpiteen 16929 (Kohti julkishallinnon asiakaslähtöisiä palveluja yksinkertaistamalla ja parantamalla prosesseja, parantamalla järjestelmiä ja noudattamalla eurooppalaisia strategioita ja politiikkoja) välitavoite 99, komponentin 2.3 (Yritysten digitaalinen muutos) toimenpiteen 16706 (Pk-yritysten digitaalinen muutos) välitavoite 131 ja uusi välitavoite 131a sekä toimenpiteen 16973 (Digitaalisen liiketoimintaekosysteemin luominen ja verokannustimien käyttöönotto pk-yritysten digitaalisen muutoksen helpottamiseksi) välitavoite 132, komponentin 3.2 (Yleissivistävä ja ammatillinen koulutus sekä osaaminen) toimenpiteen 16792 (Työvoima-, uudelleen- ja täydennyskoulutus uudistetun koulutusmallin avulla (ammatillisen koulutuksen uudistaminen)) välitavoite 146, toimenpiteen 16289 (Yliopistojen huippuosaamista ja innovointia koskeva strategia) välitavoite 150 ja toimenpiteen 16934 (Ammatillisen koulutuksen parantaminen) välitavoite 152, komponentin 3.3 (Terveystenhuollon häiriönsietokyvyn, saatavuuden ja kestävyysparantaminen) toimenpiteen 16755 (Perusterveydenhuoltojärjestelmän uudistaminen) välitavoite 161 ja tavoite 166, toimenpiteen 16783 (Kansallisen kansanterveysohjelman ”Spiros Doxiadis” täytäntöönpano (NPP”SD”)) välitavoite 165 ja toimenpiteen 16984 (Omalääkäriuudistus) välitavoitteet 335 ja 336, komponentin 3.4 (Parempi pääsy tehokkaan ja osallistavan sosiaalipolitiikan piiriin) toimenpiteen 16726 (Sosiaalietuuksien optimointi) välitavoitteet 175 ja 175a sekä toimenpiteen 16685 (Tietoisuus monimuotoisuudesta) tavoite 184, komponentin 4.1 (Verotuksen muuttaminen kasvua tukeväksi sekä verohallinnon ja veronkannon kehittäminen) toimenpiteen 16614 (Verkkokäyttöiset kassakoneet ja POS (uudistus)) tavoite 189, komponentin 4.2 (Julkishallinnon nykyaikaistaminen muun muassa nopeuttamalla julkisten investointien toteuttamista, parantamalla julkisten hankintojen kehystä, kehittämällä valmiuksia ja torjumalla korruptiota) toimenpiteen 16986 (Kansallisen kiinteistörekisterin saaminen valmiiksi) tavoitteet 342 ja 344 ja välitavoitteet 343 ja 345 ja toimenpiteen 16711 (Julkisten hankintojen toimialan ammattimaistaminen) välitavoite 216, komponentin 4.4 (Rahoitusalan ja pääomamarkkinoiden vahvistaminen) toimenpiteen 16581 (Pääomamarkkinoiden valvonnan ja

luotettavuuden parantaminen) välitavoite 243 ja toimenpiteen 16957 (Rahoitusjärjestelmän valmiuksien vahvistaminen pitkäaikaisten haasteiden voittamiseksi ja reaalityalouden rahoittamiseksi) välitavoitteet 244b ja 244c, komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16982 (Rautatiealan organisaatiouudistus) välitavoitteet 268, 268a, 268b ja 268c, komponentin 5.1 (REPowerEU – Uudistukset) toimenpiteen 16988 (Hiilidioksidin talteenotto-, käyttö- ja varastointiteknologioita koskeva sääntely- ja markkinatoimintakehys teollisuuden hiilestä irtautumisen edistämiseksi) välitavoite 355 sekä komponentin 5.2 (REPowerEU – Investoinnit) toimenpiteen 16994 (Energiatehokkuus ja uusiutuvien energialähteiden käytön edistäminen omassa kulutuksessa) tavoitteet 368 ja 369. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt muuttamaan tiettyjä edellä mainittujen toimenpiteiden vaatimuksia parempien vaihtoehtojen toteuttamiseksi. Lisäksi Kreikka on pyytänyt joidenkin edellä mainittujen toimenpiteiden toteutusaikataulun pidentämistä, erityisesti välitavoitteiden 175 ja 355 osalta. Kreikka on myös pyytänyt poistamaan välitavoitteita ja tavoitteita, erityisesti tavoitteen 94, välitavoitteen 161 välitavoitteen 49 ja tavoitteen 55. Lisäksi Kreikka on pyytänyt poistamaan välitavoitteen 345, sillä se on yhdistetty välitavoitteeseen 343 ja täytäntöönpanoa on nopeutettu. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (10) Kreikka on selittänyt, että 33:a toimenpidettä on muutettu, jotta voidaan toteuttaa paremmat vaihtoehdot, joilla vähennetään hallinnollista rasitetta mutta saavutetaan kyseisten toimenpiteiden tavoitteet. Kyseessä ovat komponentin 1.1 (Energiantuotannon tehostaminen) toimenpiteen 16865 (Uusiutuvista energialähteistä tuotetun sähkön ja lämmön yhteistuotantoa koskevan tilin tulojen uudelleenjärjestely ja lisääminen) tavoite 8 ja toimenpiteen 16870 (Saarten sähköverkkojen yhteenliittämää ja sähköverkon parantamista koskevat toimet) välitavoite 2, komponentin 1.2 (Kunnostaminen) toimenpiteen 16875 (Infrastruktuurin kehittäminen ja rakennusten kunnostaminen entisellä kuninkaallisella alueella Tatoissa) toimenpidekuvaus, komponentin 1.4 (Luonnonvarojen kestävä käyttö, ilmastokestävyys ja ympäristönsuojelu) toimenpiteen 16846 (Yhdyskuntajätevesien ja jäteveden käsittelyssä syntyvien lietteiden käsittelyinfrastruktuurit) välitavoitteet 72 ja 73, toimenpiteen 16849 (Kansallinen metsityssuunnitelma ja Parnithalippulaivainvestointi) välitavoitteet 62a ja 63, toimenpiteen 16850 (Juomaveden toimitus- ja säästöinfrastruktuurit) välitavoitteet 71 ja 74, toimenpiteen 16983 (Rakennusten seismisen kestävyysalustava tarkastus) välitavoite 332, komponentin 2.2 (Nykyaikaistaminen) toimenpiteen 16736 (Uusi julkisten hankintojen järjestelmä) välitavoite 119, toimenpiteen 16738 (Keskitetty asiakirjahallintajärjestelmä) välitavoite 113, toimenpiteen 16780 (Julkishallinnon keskitettyjen asiointipisteiden nykyaikaistamisen jatkaminen) välitavoite 110, toimenpiteen 16782 (Rekisterien, järjestelmien ja palvelujen yhteenliittäminen ja yhteentoimivuus kansallisten julkisten organisaatioiden välistä tiedonvaihtoa varten) välitavoite 98, toimenpiteen 16854 (Älykkäät kaupungit) välitavoite 123 ja toimenpiteen 16965 (Julkisen sektorin tietojärjestelmien tietoluokitustutkimukset) välitavoite 111, komponentin 3.3 (Terveydenhuollon häiriönsietokyvyn, saatavuuden ja kestävyysparantaminen) toimenpiteen 16756 (Terveydenhuoltojärjestelmän organisatoriset uudistukset) välitavoite 163, komponentin 4.1 (Verotuksen muuttaminen kasvua tukevaksi sekä verohallinnon ja veronkannon kehittäminen) toimenpiteen 16611 (Verotarkastusten digitalisaatio) välitavoite 194 ja toimenpiteen 16643 (Verolainsäädännön kodifointi ja yksinkertaistaminen) välitavoitteet 204 ja 204a, komponentin 4.2 (Julkishallinnon

nykyaikaistaminen muun muassa nopeuttamalla julkisten investointien toteuttamista, parantamalla julkisten hankintojen kehystä, kehittämällä valmiuksia ja torjumalla korruptiota) toimenpiteen 16702 (Rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntakehyksen tehostaminen) välitavoite 212, toimenpiteen 16972 (Julkishallinnon uudistaminen) välitavoite 208 ja toimenpiteen 16974 (Kirjanpituudistus) välitavoite 219, komponentin 4.3 (Oikeusjärjestelmän tehokkuuden parantaminen) toimenpiteen 16292 (Uudet oikeuslaitoksen rakennukset) välitavoite 237, toimenpiteen 16575 (Oikeudenkäytön nopeuttaminen) välitavoitteet 236 ja 238 ja toimenpiteen 16733 (Tuomareiden ja oikeuslaitoksen työntekijöiden (oikeuslaitoksen henkilöstön) digitaaliset ja muut taidot) välitavoite 235, komponentin 4.5 (Tutkimuksen ja innovoinnin edistäminen) toimenpiteen 16624 (Tutkimuksen ja innovoinnin pääsihteeristön (GSRI) valvomien tutkimuskeskusten infrastruktuurien luominen, laajennus ja päivitys) välitavoitteet 247 ja 247a, komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16949 (Älykkäät sillat) välitavoitteet 272 ja 272a, toimenpiteen 16725 (Korkea-asteen taidekoulutuksen kehittäminen) välitavoite 285, toimenpiteen 16786 (Infrastruktuuri- ja liikenneministeriön menettelyjen yksinkertaistaminen) välitavoite 277, toimenpiteen 16931 (Matkailun kehittäminen) välitavoitteet 295 ja 297, toimenpiteen 16626 (Maatalousalan taloudellinen muutos) välitavoite 314, toimenpiteen 16584 (Vesiviljelyalan toimintaehdotukset) välitavoite 315 ja toimenpiteen 16628 (Keski-Kreikan valtatie E-65: Trikala–Egnatia-osuus) välitavoitteet 255 ja 256 sekä komponentin 5.1 (REPowerEU – Uudistukset) toimenpiteen 16990 (Verkko- ja varastointikapasiteetti – varastointi-investointien edistäminen) välitavoite 356, toimenpiteen 16992 (Välineet, joilla edistetään energian yhteiskäyttöä, omaa kulutusta ja uusiutuvan energian yhteisöjä) välitavoite 361 ja toimenpiteen 16993 (Innovatiivisten energiatehokkuustoimien etenemissuunnitelma sekä uusien rahoitusvälineiden yksilöinti) välitavoite 363. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt muuttamaan tiettyjä edellä mainittujen toimenpiteiden vaatimuksia. Lisäksi Kreikka on pyytänyt tavoitteen 16965 poistamista ja sen yhdistämistä tavoitteeseen 16827. Kreikka on myös pyytänyt poistamaan välitavoitteita ja tavoitteita, erityisesti välitavoitteen 2, välitavoitteen 71, välitavoitteen 72 ja välitavoitteen 255. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (11) Kreikka on lisäksi pyytänyt asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklan mukaisen toimenpiteiden poistamisen jatkotoimenpiteenä, että tietyjen toimenpiteiden poistamisen ja toteuttamistason alentamisen myötä vapautuneet varat voitaisiin käyttää 14 toimenpiteen toteuttamistason nostamiseen. Kyseessä ovat komponentin 1.2 (Kunnostaminen) toimenpiteen 16872 (Asuinrakennusten energiaperuskorjaus) tavoitteet 24, 25 ja 26, komponentin 1.4 (Luonnonvarojen kestävä käyttö, ilmastokestävyys ja ympäristönsuojelu) toimenpiteen 16909 (Infrastruktuuri – Strategisen kansallisen katastrofiriskinhallinnan perustaminen) välitavoite 84, komponentin 2.2 (Nykyaikaistaminen) toimenpiteen 16810 (Julkisyhteisön luottoriskin vähentämistoimet) välitavoite 109, komponentin 3.1 (Työpaikkojen luomisen ja työmarkkinoille osallistumisen edistäminen) toimenpiteen 16750 (Työvoimajärjestelmien digitalisaatio) välitavoitteet 136 ja 137 ja uusi välitavoite 134a ja toimenpiteen 16747 (Aktiivisen työmarkkinapolitiikan uudistus) tavoite 144 ja välitavoite 144a, komponentin 3.2 (Yleissivistävä ja ammatillinen koulutus sekä osaaminen) toimenpiteen 16676 (Koulutuksen digitalisaatio) välitavoite 148b, komponentin 3.3 (Terveystieteiden häiriönsietokyvyn, saatavuuden ja kestävyysparantaminen) toimenpiteen 16752 (Terveystieteiden digitalisaatio (DigHealth))

välitavoitteet 167, 168 ja 173, komponentin 3.4 (Parempi pääsy tehokkaan ja osallistavan sosiaalipolitiikan piiriin) toimenpiteen 16763 (Maahanmuutto- ja turvapaikkajärjestelmän digitalisointi) välitavoite 185 ja toimenpiteen 16402 (Sosiaalinen ja kohtuuhintainen asuminen) välitavoitteet 181 ja 181a, komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16631 (Tieturvallisuuden parantaminen) välitavoitteet 258 ja 259, toimenpiteen 16959 (Kreikan rautatiejärjestön digitaalinen muutos) välitavoite 274, toimenpiteen 16960 (Älykäs infrastruktuuri, jossa keskitytään ympäristöön ja kulttuuriin) välitavoite 275 ja toimenpiteen 16975 (Alueellisten satamien tukitoimien parantaminen) välitavoitteet 293 ja 298 sekä komponentin 5.2 (REPowerEU – Investoinnit) toimenpiteen 16995 (Biometaanin ja uusiutuvan vedyn tuotantoa koskevat pilottihankkeet) välitavoite 370 ja tavoite 371. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt edellä mainittujen toimenpiteiden toteutustason nostamista. Kreikka on myös pyytänyt tavoitteen 24, välitavoitteiden 136 ja 137 sekä tavoitteen 293 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (12) Kreikka on selittänyt, että komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16999 (Kulkuyhteyksien korjaaminen Daniel-myrskyn tuhojen jälkeen) välitavoitteita 347, 348, 349 ja 350 ei voida enää kaikilta osin saavuttaa, koska ennallistamisesta luonnonkatastrofin jälkeen aiheutuvat kustannukset ovat odotettua suuremmat. Tämän perusteella Kreikka on pyytänyt kyseisen toimenpiteen soveltamisalan kaventamista. Lisäksi Kreikka on pyytänyt välitavoitteiden 347 ja 348 poistamista. Heinäkuun 13 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.
- (13) Komissio katsoo, että Kreikan esittämien syiden vuoksi asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklan 2 kohdan mukainen muuttaminen on perusteltua ja että 13 päivänä heinäkuuta 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

Välitavoitteiden ja tavoitteiden jakautuminen

- (14) Välitavoitteiden ja tavoitteiden jakautumista maksueriin olisi muutettava Kreikan esittämien suunnitelmaan tehtävien muutosten ja viitteellisen aikataulun huomioon ottamiseksi.

Virheiden korjaaminen

- (15) Neuvoston täytäntöönpanopäätöksessä on havaittu neljä virhettä, jotka vaikuttavat viiteen välitavoitteeseen ja neljään toimenpiteeseen neljässä komponentissa. Neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava, jotta voidaan korjata nämä virheet, jotka eivät vastaa komissiolle 27 päivänä huhtikuuta 2021 toimitetun elpymis- ja palautumissuunnitelman sisältöä, sellaisena kuin komissio ja Kreikka ovat sen hyväksyneet. Virheet koskevat seuraavia: komponentin 3.2 (Yleissivistävä ja ammatillinen koulutus sekä osaaminen) toimenpiteen 16913 (Uusi elinikäisten taitojen strategia: Kreikan täydennys- ja uudelleen koulutusjärjestelmän nykyaikaistaminen ja parantaminen) välitavoite 140, komponentin 4.1 (Verotuksen muuttaminen kasvua tukeväksi sekä verohallinnon ja veronkannon kehittäminen) toimenpiteen 16985 (Kreikan veropoliittisen kehyksen muutokset) välitavoitteet 339 ja 340, komponentin 4.6 (Keskeisten talouden alojen nykyaikaistaminen ja niiden häiriönsietokyvyn parantaminen) toimenpiteen 16833 (Vaatimustenmukaisuutta koskevien EASAn korjausten toteuttaminen) välitavoite 269 ja toimenpidokuvaus sekä komponentin 4.7

(Kilpailukyvyn parantaminen ja yksityisten investointien ja viennin edistäminen) toimenpiteen 16543 (Toimet liiketoimintaympäristön yksinkertaistamiseksi ja sen laadun ja turvallisuuden parantamiseksi) välitavoite 319 ja toimenpidekuvaus. Nämä korjaukset eivät vaikuta kyseisten toimenpiteiden toteuttamiseen.

Komission arvio

- (16) Komissio on arvioinut muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdassa vahvistettujen arviointikriteerien perusteella.
- (17) Komissio katsoo, että Kreikan esittämät muutokset eivät vaikuta myönteiseen arvioon, joka Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetussa neuvoston täytäntöönpanopäätöksessä ST 10152/21 esitettiin elpymis- ja palautumissuunnitelman merkityksellisyydestä, vaikuttavuudesta, tehokkuudesta ja johdonmukaisuudesta 19 artiklan 3 kohdan a, b, c, d, da, db, e, f, g, h, i, j ja k alakohdassa vahvistettuihin arviointikriteereihin nähden.

Ei merkittävää haittaa

- (18) On odotettavissa, että muutetussa elpymis- ja palautumissuunnitelmassa varmistetaan asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdan d alakohdan ja liitteessä V olevan kriteerin 2.4 mukaisesti, että suunnitelmaan sisältyvien uudistusten ja investointihankkeiden täytäntöönpanotoimenpiteistä ei aiheudu (luokitus A) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2020/852⁶ 17 artiklassa tarkoitettua merkittävää haittaa ympäristötavoitteille (”ei merkittävää haittaa” -periaate).
- (19) Muutetussa elpymis- ja palautumissuunnitelmassa arvioidaan ”ei merkittävää haittaa” -periaatteen noudattamista komission tiedonannossa *Tekniset ohjeet ”ei merkittävää haittaa” -periaatteen soveltamiseksi elpymis- ja palautumistukivälinettä koskevan asetuksen mukaisesti*⁷ esitetyn menetelmän mukaisesti.
- (20) Kreikka toimitti arvioinnin ”ei merkittävää haittaa” -periaatteesta muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman kunkin uuden ja merkittävässä määrin tarkistetun toimenpiteen osalta. Toimitetut tiedot osoittavat, että suunnitelman odotetaan varmistavan tämän periaatteen noudattamisen. Kreikan toimittamien tietojen perusteella voidaan päätellä, että suunnitelmassa odotetaan varmistettavan, ettei mikään toimenpide aiheuta asetuksen (EU) 2020/852 17 artiklassa tarkoitettua merkittävää haittaa ympäristötavoitteille.

Vihreän siirtymän edistäminen, luonnon monimuotoisuus mukaan lukien

- (21) Muutettu elpymis- ja palautumissuunnitelma sisältää asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdan e alakohdan ja liitteessä V olevan kriteerin 2.5 mukaisesti toimenpiteitä, joilla suuressa määrin (luokitus A) edistetään vihreää siirtymää, luonnon monimuotoisuus mukaan lukien, tai siitä johtuviin haasteisiin vastaamista. Ilmastotavoitteita tukevat toimenpiteet ovat määrältään 38,1 prosenttia muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman kokonaismäärärahoista ja 81,6 prosenttia REPowerEU-luvun toimenpiteiden arvioiduista kokonaiskustannuksista asetuksen (EU) 2021/241 liitteessä VI esitetyn menetelmän mukaisesti laskettuna. Kuten asetuksen (EU) 2021/241 17 artiklassa edellytetään, muutettu elpymis- ja

⁶ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2020/852, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2020, kestävästä sijoittamista helpottavasta kehyksestä ja asetuksen (EU) 2019/2088 muuttamisesta (EUVL L 198, 22.6.2020, s. 13).

⁷ EUVL C 58, 18.2.2021, s. 1.

palautumissuunnitelma on johdonmukainen niiden tietojen kanssa, jotka on sisällytetty kansalliseen energia- ja ilmastosuunnitelmaan vuosiksi 2021–2030.

- (22) Muutettu elpymis- ja palautumissuunnitelma sisältää vihreää siirtymää tukevia toimenpiteitä, joilla edistetään vuosien 2030–2050 tavoitteiden saavuttamista sekä unionin ilmastoneutraaliustavoitteen saavuttamista vuoteen 2050 mennessä sekä edistetään luonnon monimuotoisuutta. Muutetussa elpymis- ja palautumissuunnitelmassa on esimerkiksi nostettu toimenpiteen 16924 tavoitetasoa huomattavasti, sillä julkisen liikenteen sähköbussseja koskeva tavoite on nostettu 220:stä 425:een.

Digitaalisen muutoksen edistäminen

- (23) Muutettu elpymis- ja palautumissuunnitelma sisältää asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdan f alakohdan ja liitteessä V olevan kriteerin 2.6 mukaisesti toimenpiteitä, joilla edistetään suuressa määrin (luokitus A) digitaalista muutosta tai siitä johtuviin haasteisiin vastaamista. Digitaalisia tavoitteita tukevat toimenpiteet ovat määrältään 22,3 prosenttia muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman kokonaismäärärahoista kyseisen asetuksen liitteessä VII esitetyn menetelmän mukaisesti laskettuna.
- (24) Muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman toimenpiteillä edistetään edelleen digitaalista muutosta tai autetaan vastaamaan siihen liittyviin haasteisiin, ja niillä myös vastataan toisessa digitaalisen vuosikymmenen tilaa koskevassa vuoden 2025 kertomuksessa yksilöityihin Kreikan puutteisiin digitaalisella. Muutetulla elpymis- ja palautumissuunnitelmalla pyritään yhä löytämään tuntuja ratkaisuja digitaaliseen muutokseen liittyviin haasteisiin, joita Kreikalla on yhteyksien, digitaalisten julkisten palvelujen, inhimillisen pääoman ja digitaalisten taitojen, yritysten digitalisoinnin ja edistyneen digitaaliteknologian käyttöönoton osalta.

Kustannukset

- (25) Muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman arvioitujen kokonaiskustannusten määrän perustelut ovat jossakin määrin (luokitus B) asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdan i alakohdan ja liitteessä V olevan kriteerin 2.9 mukaisesti kohtuulliset, uskottavat ja kustannustehokkuusperiaatteen mukaiset sekä oikeassa suhteessa odotettuihin kansallisiin taloudellisiin ja sosiaalisiin vaikutuksiin.
- (26) Kreikan toimittamat perustelut elpymis- ja palautumissuunnitelman arvioitujen kustannusten määrästä olivat jossain määrin kohtuulliset, uskottavat ja kustannustehokkuusperiaatteen mukaiset. Kreikka on toimittanut riittävät tiedot ja todisteet siitä, että arvioitujen kokonaiskustannusten määrää ei rahoiteta jo myönnetystä tai suunnitellusta unionin rahoituksesta. Joissakin tapauksissa kustannusarvioita ei kuitenkaan voitu perustella asianmukaisesti. Tästä syystä Kreikalle annetaan yleisesti luokitus B asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdan i alakohdassa säädetyn arviointiperusteen mukaisesti.

Mahdolliset muut arviointikriteerit

- (27) Komissio katsoo, että Kreikan esittämät muutokset eivät vaikuta myönteiseen arvioon, joka Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöksessä ST 10152/21 esitettiin elpymis- ja palautumissuunnitelman merkityksellisyydestä, vaikuttavuudesta, tehokkuudesta ja johdonmukaisuudesta 19 artiklan 3 kohdan a, b, c, da, db, g, h, j ja k alakohdassa vahvistettuihin arviointikriteereihin nähden.

Toimenpiteet, joilla tuetaan Euroopan strategisten teknologioiden kehysvälineen (STEP) tavoitteita edistäviä investointitoimia

- (28) Kreikka on pitänyt asetuksen (EU) 2024/795 4 artiklan 4 kohtaa noudattaen ensisijaisina hankkeita, joille on asetuksen (EU) 2024/795 4 artiklan 1 kohdan nojalla myönnetty suvereniteettimerkki. Muutettuun elpymis- ja palautumissuunnitelmaan ei Kreikan mukaan ollut kuitenkaan tarkoitus sisällyttää mitään hanketta, jolle suvereniteettimerkki olisi myönnetty, sillä niiden toteutus jatkuu vuoden 2026 jälkeenkin.

Myönteinen arvio

- (29) Koska komissio antaa muutetusta elpymis- ja palautumissuunnitelmasta myönteisen arvion ja toteaa, että suunnitelma täyttää tyydyttävästi asetuksessa (EU) 2021/241 vahvistetut arviointikriteerit, edellä mainitun asetuksen 20 artiklan 2 kohdan ja liitteen V mukaisesti olisi vahvistettava muutetun suunnitelman täytäntöönpanemiseksi tarvittavat uudistukset ja investointihankkeet, asiaankuuluvat välitavoitteet, tavoitteet ja indikaattorit sekä määrä, jonka unioni asettaa saataville muutetun suunnitelman täytäntöönpanoa varten rahoitustukena, jota ei makseta takaisin.

Rahoitusosuus

- (30) Kreikan muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman kokonaiskulut ovat arviolta 36 371 226 245 euroa. Koska muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman arvioitujen kokonaiskustannusten määrä on suurempi kuin Kreikan käytettävissä oleva päivitetty enimmäisrahoitusosuus, Kreikan muutettua elpymis- ja palautumissuunnitelmaa varten myönnettävän rahoitusosuuden, joka määritetään Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/1755 4 a artiklan ja asetuksen (EU) 2021/241 20 artiklan 4 kohdan ja 21 a artiklan 6 kohdan mukaisesti, olisi oltava 18 220 378 076 euroa. Näin ollen Kreikan käyttöön annettu rahoitusosuus pysyy ennallaan.

Lainat

- (31) Kreikalle myönnetty lainatuki, jonka määrä on 17 727 538 920 euroa, säilyy ennallaan.
- (32) Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä (ST 10152/21 INIT; ST 10152/21 ADD 1) olisi sen vuoksi muutettava. Selkeyden vuoksi kyseisen neuvoston täytäntöönpanopäätöksen liite olisi korvattava kokonaan,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan Kreikan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annettu neuvoston täytäntöönpanopäätös seuraavasti: 1) korvataan 1 artikla seuraavasti:

”1 artikla

Elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksyminen

Hyväksytään asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdassa säädettyjen kriteerien perusteella arvio Kreikan muutetusta elpymis- ja palautumissuunnitelmasta. Tämän päätöksen liitteessä esitetään elpymis- ja palautumissuunnitelmaan kuuluvat uudistukset ja investointihankkeet, elpymis- ja palautumissuunnitelman seuranta ja täytäntöönpanoa

koskevat järjestelyt ja aikataulu, mukaan lukien asiaankuuluvat välitavoitteet ja tavoitteet, asiaankuuluvat indikaattorit, jotka liittyvät suunniteltujen välitavoitteiden ja tavoitteiden saavuttamiseen, sekä järjestelyt, joiden mukaisesti komissio saa rajoittamattomasti käyttöönsä merkitykselliset taustatiedot.”

2 artikla

Osoitus

Tämä päätös on osoitettu Helleenien tasavallalle.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja